

Magyarországon a kereszténység fölvételétől kezdve különösen eleven tisztelete volt Szűz Máriának, a Nagyboldogasszonynak (innen az ünnep magyar neve is). A krónika szerint a Magyarhonba érkezett *Szent Gellért püspök* egyik első szentbeszédét az akkor még épülőfélben lévő székesfehérvári királyi bazilikában éppen a Napba öltözött Asszony jelképi tartalmáról mondta. A hagyomány szerint ez (is) készítette a szent királyt arra, hogy halálakor országát a Szent Istenszüdőnek mint Magyarország Nagyasszonyának ajánlja föl. Ezt követően a korai magyar székesegyházak és egyházi központok leggyakoribb névadója Szűz Mária, a Nagyboldogasszony lett (Kalocsa, Győr, Vác, Csanád, stb.).

Végül nemzeti múltunknak egy fontos öröksége is ide kívánczik. *Kölcsey Ferenc* hivatalos magyar himnuszaként elfogadott és megzenésített verse előtt a magyarok himnuszaként a „*Boldogasszony Anyánk*” kezdetű éneket énekelték, kimutathatóan a Rákóczi-féle szabadságharctól kezdve, de lehet, hogy már korábban is: a szöveg első lejegyzése 1714-ből ismert (*Szoszna Demeter* kéziratos gyűjteménye). Erre is emlékezünk, amikor nagyobb ünnepeken a magyarországi örmények templomában is fölhangzik az örmény és a magyar himnusz után az ősi fohász:

*Boldogasszony Anyánk, régi nagy patrónánk,
Nagy ínségben lévén, így szólít meg hazánk:
Magyarországról, édes hazánkról
Ne feledkezzél el, szegény magyarokról!*

Guzsik Tamás

(Megjelent: „*Örmény Egyházi Hírlevél*”, Ararát, IV/16. 1998. augusztus 11-i számában)

Antiphona ad communionem

A kommúnió-antifónák története, teológiája

Előadás a *Nyári liturgikus-egyházzenei tanfolyamon* — Esztergom, 2002. június 20.

A kommúnió-antifóna elnevezése a különböző liturgiákban — az antifóna helye a misében

A kommúnió-antifóna (továbbiakban csak *communio* v. antifóna) neve az ambrozián liturgiában *transitorium*, a mozarabban pedig *antiphona ad accedentes*.¹ A latin liturgiában a *communio* nevet kapja, amely áldozást jelent. Nem annyira a vonulás mozzanatát ragadja meg, mint például a *transitorium*, hanem a szentségi történet: egységbe, közösségbe kerülünk Istennel, ugyanakkor mi magunk is közösséget alkotunk, akik egy asztal körül, egy kenyérből részesedünk.

¹ Felice Rainoldi: *Psallite sapienter. Note storico-liturgiche e riflessioni pastorali sui canti della Messa e della Liturgia delle Ore* (=Cantate et Psallite 1). CLV. Roma 1999. 199.

Az antifóna a mise negyedik körmeneti éneke: az áldozók vonulását és a szentáldozást kíséri. A mise utolsó liturgikus éneke, a proprium része. Jelleget tekintve funkcionális, kísérő, antifonális misetétel.

Az antifónák változásának történeti áttekintése

A *Constitutio Apostolicá*ban (VIII, 13,16–14,1) azt olvassuk, hogy mialatt a hívek csendben és tisztelettel veszik magukhoz az Eucharisziát, addig egy kántor a 33. zsolnárt énekli, különösen is e vers miatt (9): *Gustate et videte quam suavis est Dominus (Ízleljétek és lássátok, hogy milyen édes az Úr)*. Jeruzsálemi Szent Cirill, Szent Ágoston és a mozarab liturgia is megerősíti a 33. zsolnárt használatát.²

Az előzőekkel ellentétben Aranyaszájú Szent János (*Expositio I*) a 144. zsolnárt használatáról beszél, amelyhez a zsolnárt 15. versét használják válasznak: *Oculi omnium (Mindeneknek szemei)*.³

Míg keleten a 115. és 148. zsolnárt is énekelték, Alexandriában, a koptok és az etiópok a 150-et is.⁴

Szent Jeromos az antifónákról a következőket írja: *quotidie caelesti pane saturati dicimus: Gustate et videte, quam suavis est Dominus (miközben a mindennapi égi kenyérrel táplálkozunk, mondjuk: ízleljétek és lássátok, hogy milyen édes az Úr)*.⁵ Máshol pedig azt olvashatjuk: *valahányszor vesszük az Eucharisziát, halljuk a zsolnárost, amint énekli: Gustate et videte (Ízleljétek és lássátok); és énekeljük vele: Eructavit cor meum verbum bonum (Fölbuzog szívem szép beszédre; Zsolnárt 44,1)*.⁶

Szent Ambrus a kommunióval kapcsolatban 42,4 zsolnárt használatát említi (*Belépek Isten oltárához*).⁷ Szent Ágostonnál azt is olvashatjuk, hogy a felajánlás-kor és az áldozás alatt egyaránt a következőket énekelték: *ut hymni ad altare dicerentur de psalmodum libro sive ante oblationem, sive cum distribueretur populo quod fuisset oblatum (hogy himnuszokat mondjanak a zsolnároskönyvből az oltárnál, akár a felajánlás előtt, akár amikor a már felajánlott adományokat a nép között szétosztják)*.⁸

Az *Ordo Romanus I.*, mely a pápai udvar VI. századi liturgiáját írja le, a 117. számnál az áldozás menetét így mutatja be: *Nam mox ut pontifex coeperit in senatorio communicare, statim schola incipit antiphonam ad communionem, et psallunt, usquedum, communicato omni populo, annuat pontifex, ut dicant Gloria Patri; et tunc, repetito versu, quiescunt.* (Ezután a pápa a szentélyben megkezdi az áldozást, a szköla pedig legott belefog a kommunió-antifónába, és addig zsolnároznak, míg min-

² Rainoldi 199.

³ Rainoldi 200.

⁴ Rainoldi 200.

⁵ In I Ist. comm. II 5,29; PL 24,86D.

⁶ Ep. 71,6; PL 22,672B.

⁷ De Myst. VIII,43; De Sacr. V,13.

⁸ Rectract. II,37; PL 32,634. Vö. Vincenzo Raffa: *Liturgia eucaristica. Mistagogia della Messa: dalla storia e dalla teologia alla pastorale pratica* (=B.E.L. Subs. 100). CLV. Roma 1998. 482!

denki meg nem áldozott, akkor int a főpap, hogy a Gloria Patrit énekeljék; és akkor a verzust megismételve elhallgatnak).⁹

Érdekes sajátága a szertartásnak, hogy a pápa ad jelt az ének befejezésére, amint ezt az introitusnál is tette, a kar pedig *Gloria Patrival* zárja a zsolnározást.

Aurelianus a *De musica disciplina* című művében a IX. században a gall és a római mise énekeinek leírása után szól arról is, hogy „Mi az (Isten Báránnya) után énekeljük az úgynevezett kommúniót, hogy a nép lelke az égi áldás osztása alatt végig emelkedjék föl, és rögzüljön e magasztos elmélkedésben az édes ének által”.¹⁰

A X–XII. században eltűnik a zsolnározás az antifóna után. Ezt részben a körmenetek ritkulása, majd megszűnése indokolta, részben pedig az áldozók számának megcsappanása, mivel sokszor csak a pap áldozására szorítkoztak. Ugyanekkor kezd az antifóna tropusokkal bővülni.¹¹

A II. Vatikáni Zsinat helyreállítja a zsolnározást az antifóna után.

A *Missale Romanum* az Általános Rendelkezésekben így ír az áldozási énekről: „Amíg az Oltáriszentséget a pap magához veszi, elkezdődik az áldozási ének. Ennek az a szerepe, hogy a közös éneklés által kifejezze az áldozók lelki egységét, tanúsítsa a szfv örömet, és az áldozási körmenet közösségi jellegét jobban megvilágítsa.”

Külön kitér az énekesek áldozására is, felhíva a figyelmet, hogy „Gondoskodjanak arról, hogy az énekesek is alkalmas módon megáldozhassanak.”¹²

Az antifónák forrásai

A kommúnió-antifónák nagyrészt zsolnáralapúak. Amennyiben a *Graduale Romanum*ot vizsgáljuk, megállapítható, hogy annak 163 kommúnió-antifónájából 69 zsolná alapú, 67 evangéliumi, 21 egyéb szentírási szöveg, 6 pedig egyházi költemény.¹³

Az antifónák tematikus vizsgálata

Amennyiben az antifónák tematikus csoportjait tekintjük át, azt láthatjuk, hogy először is vannak olyan antifónák, amelyek egy-egy ünnep fő gondolatát visszhangozzák áldozás közben. Ilyenek az ádventi, karácsonyi antifónák valamint az egyes tematikus ünnepek és a szentek kommúniói.

Az említetthez hasonló az a csoport, amely a napi evangélium egy versét ismétli, akár szó szerint, akár tartalmilag. Ilyeneket találunk pl. a nagyböjt vasárnapjain.

⁹ M. Andrieu: *Les Ordines Romani du haut moyen âge*. II (=Spicilegium Sacrum Lovaniense Études et Doc. Fasc. 23). Louvain 1971. 105.

¹⁰ Rainoldi 201.

¹¹ Rainoldi 201.

¹² Római Misekönyv Általános Rendelkezések 56i. (MR 2002: 86.) sz.

¹³ Rainoldi 201.

Az áldozás közbeni örömet, a „szív örömét” (RMÁR) fejezi ki és segíti elő az a fajta antifóna, amely *dicsőítő, ujjongó* zsoltárokon alapul (8., 9., 12., 15., 19. zsoltárok évk. vasárnapokon).

A *hálaadás* gondolata (pl. 117., 118. zs.) sok helyütt a dicsőítéssel együtt szerepel. A hálaadás annál is illőbb gondolat az áldozás alatt, mert maga az *eucharistia* görög szó is hálaadást jelent.

A körmeneti ének voltára világít rá az a típus, amelyben *zarándokzsoltárból* veszi szövegét a kommúnió. Fontos gondolat a *belépés*, a *Jeruzsálembé* mint Isten hajlékába való megérkezés, a találkozás. Földi vándorlásunkban valóban megérkezési pontok azok, amikor egy kis időre találkozunk a Mennyei Jeruzsálemmel, belépünk Isten hajlékába, ahol Ő terít nekünk asztalt.

Ez utóbbival rokon az a típus, amikor *Isten oltáráról* van szó és az ott *bemutatott vagy felajánlott áldozatról* (26., 50., 75., 95. zsoltárok és a Péld 3,9.10 az évközi 17. vasárnap). Érdekes párhuzam ez az ószövetségi és újszövetségi felajánlás, amelyben mindig a hálaáldozat, a dicsőítő áldozat, az ajándék-jelleg kerül előtérbe, és nem a valamit kiesdés, megnyerés szempontja.

Néhány helyen a *védelemkérés* (30., 16., 17., 118. zsoltárok) az antifóna fő motívuma: az Atyához járuló hívek védelmet, oltalmat, erőt kérnek és remélnek a mennyei Kenyérből, az Istennel való asztalközösségből.

A *Jó Pásztor* motívum középpontba állítása a 22. zsoltárral magától értőden eucharisztikus jellegű. Ez a zsoltár más antifónákkal együtt is előfordul (míg a legtöbb esetben megegyezik az antifóna alapzsoltára a hozzá kapcsolódó versekével). Így nagycsütörtökön az 1Kor 11,24-25-höz társul (*Ez az én testem ...*), húsvét negyedik vasárnapján pedig a Jn 10,14-hez (*Én vagyok a jó pásztor ...*). A Jó Pásztor-motívum magába foglalja a védelem, a vezetés, a gondoskodás és a táplálás képeit, melyekkel az egyik leggazdagabb mondanivalójú áldozási énekünknek tekinthetjük.

Az antifónák jellegzetességei az egyházi évben

Az adventi időszakban az evangélium, illetve az időszak tematikáját követik az antifónák, mely szerint az ószövetségi várakozás után a remény és a születés megjövendölése következik. A karácsony is ezen a nyomon halad, antifónáiban gyakran visszatér a születés mellett a megnyilvánulás, megnyilatkozás, meglátás ígéje: amint a megtestesülés titkában megnyilvánul az istenember, úgy a szentáldozásban is az eledellé lett Istennel és az Istenné lényegült kenyérral találkozunk.

A nagyböjt idején az evangéliummal van összhangban a legtöbb áldozási ének, míg a nagyhéten a szent napok eseményeit követik.

Kiemelkedő húsvét vasárnapjának kommúnió-antifónája, melynek szövege az 1Kor 5,7-8-ból való: Krisztust húsvéti Báránynak nevezi, aki föláldoztatott, és aki egyben áldozatul, lakomául adta magát. Ezt a pászka vacsorát a „tisztaság és igazság kovásztalan kenyérével” üljük, mely színében a tiszta ostya, való-

ságában pedig a belé lényegülő Krisztus teste. A 117. zsoltár hálaadása csatlakozik hozzá: *Hálát adjatok az Úrnak, mert jó, mert az ő irgalmassága örökkévaló.*

A húsvéti időszak vasárnapjain tematikus antifónákat találunk: a második vasárnap Tamás apostol tapasztalata áll a középpontban, a negyedik vasárnap a Jó Pásztor, a húsvéti időszak vége felé pedig már a Szentlélek eljövetelének előkészítése folyik. Így például a VI. vasárnapon: *Nem hagylak árván titeket ...*

Érdekes az ötödik vasárnap áldozási éneke, mely a szőlő-szőlőtő témát járja körül két irányból is. Az első az antifóna, a Jn 15,5: *Én vagyok a szőlőtő, ti a szőlővesszők ...* Jézusba oltva, belőle táplálkozva, vele egyesülve élhetnek, virulhatnak a hívek. Ugyanakkor a 79. zsoltár Isten szőlőjéről beszél, melyet az Úr nagy gonddal ültetett, gondozott, de mintha már lemondott volna róla. Kéri a zsoltáros a Gondviselőt, hogy legyen türelmes és jó gyenge szőlőjével — velünk.

Mennybemeneteltől Jézus Szíve ünnepéig természetesen az adott nap tanításához kapcsolódnak az antifónák.

Az évközi idő jellegzetessége, hogy szinte kizárólag zsoltár fordul elő antifónaként. Ezek pedig nem annyira a vasárnaphoz igazodnak, hanem folyamatosan haladnak végig az eucharisztikus vonatkozású zsoltárokon, az előző részben bemutatott témákat váltogatva.

Az első részben felsorolt forrásokból kitűnik: az áldozási ének feladata az, hogy egységet, kommuniót teremtsen az áldozók között. Egysítse őket az Egyház számára, mely nekünk Krisztus testét nyújtja, s az Úrral lakomaközösségre lépő gyülekezet gondolatait, lelkét Istenhez emelje, az Eucharisztia vételére előkészítse, azt méltón kísérje. A kommunió-antifónák témái, felhasznált zsoltárai, szentírási helyei jól szolgálják ezt a célt. Éljük ez ének adta lehetőséggel, hogy minél teljesebb communio lehessen szentáldozásunk!

Füzes Ádám, MALEZI

Függelék

A vasárnapok és nagyobb ünnepek kommunió-antifónái és -zsoltárai

Az alábbi táblázat —a *Communiók könyve* című kottás, típusdallamokat alkalmazó kiadvány (Szent Ágoston Liturgikus Megújulási Mozgalom 2002) áttekintő tartalomjegyzéke, mely az *Ordo Cantus Missae* beosztását követi, néhány helyen utalva az *Éneklő Egyház* népénektár javaslataira— a fenti fejtegetések jó megvilágításául szolgálhat.

<i>mise</i>	<i>forrás</i>	LATIN INCIPIT / magyar szöveg	<i>zsolttár</i>
1 ÉE 503 1. vasárnapja	Zsolt 84,13	DOMINUS DABIT BENIGNITATEM Az Úr megadja kegyelmét, és földünk meg- termi gyümölcsét.	84
2 köznapjaira az 1-2. héten	Zak 14,5,7	ECCE DOMINUS VENIET Íme, jó az Úr, s vele minden szentjei, és léssen ama napon nagy fényesség, alleluja.	49
3 2. vasárnapja	Bár 5,5; 4,36	JERUSALEM, SURGE Jeruzsálem, kelj fel, s állj a magaslatra, lásd a gyönyörűséget, mely jön már Uradtól néked.	147
4 3. vasárnapja	Iz 35,4	DICITE PUSILLANIMES Mondjátok: kicsinyhitűek, erősödjete meg, és ne féljetek, íme, a mi Istenünk eljő, s meg- szabadít minket.	Iz 35 <i>kantikum</i>
5 köznapjaira a 3-4. héten	Iz 40,5	REVELABITUR GLORIA Feltáru az Úrnak dicsősége, és meglátja majd minden test Istenünknek üdvösségét.	23
6 ÉE 506 4. vasárnapja és „Rorate“-k	Iz 7,14	ECCE VIRGO CONCIPIET Íme a Szűz méhében fogan és Fiat szül; s neve léssen: Emmánuel = Velünk az Isten.	18
7 karácsony éjfélise	Zsolt 109,3	IN SPLENDORIBUS SANCTORUM A szentség fényében, a Hajnalcsillag előtt magamból szültelek téged.	109
8 ÉE 518 karácsony hajnali mise	Zak 9,9	EXSULTA FILIA SION Alleluja! Ujjongj, Jeruzsálem, alleluja, eljött a te királyod, alleluja, alleluja	97 GR: 33
9 karácsony nagymise	Zsolt 97,3	VIDERUNT OMNES FINES TERRAE Meglátta a föld minden határa Istenünknek üdvösségét, alleluja.	97
- ÉE 516 karácsony Szent Család vasárnapja	Zsolt 97,2	NOTUM FECIT DOMINUS Alleluja! Megmutatta az Úr, alleluja, az ő üdvösségét, alleluja, alleluja.	33
10 ÉE 525 vízkereszt	Mt 2,2	VIDIMUS STELLAM Alleluja! Láttuk az ő csillagát, alleluja, s eljöttünk őt imádni, alleluja, alleluja.	97 GR: 71
- ÉE 518 Urunk megkeresztel- kedése		EXSULTA FILIA SION Alleluja! Ujjongj, Jeruzsálem... (mint a karácsonyi hajnali misében)	
11 hamvazó- szerda	Zsolt 1,2b.3b	QUI MEDITABITUR IN LEGE DOMINI Ki az Úr törvényén elmélkedik éjjel-nappal, megadja gyümölcsét a maga idejében.	1

12	nagyböjt 1. vasárnapja	Zsolt 90,4–5	SCAPULIS SUIS Vállaival beárnyékoz téged, s biztos helyed lesz az ő szárnyai alatt.	90
13	<i>ad lib.</i>	Mt 4,4	NON IN SOLO PANE Nemcsak kenyérrrel él az ember, hanem minden igével, mely Istentől származik.	90
ÉE	<i>a többi vasár-</i>			
532	<i>napokon is</i>			
14	nagyböjt köznapjaira	Zsolt 18,13–14	AB OCCULTIS MEIS Az én titkonvaló bűneimtől ments meg engem, Uram, és a kevélységtől óvd meg a te szolgád!	18
15	nagyböjt köznapjaira	Zsolt 7,2	DOMINE, DEUS MEUS Uram, Istenem, tebened bízom, ments meg üldözömtől, s szabadíts meg engem!	7
16	nagyböjt 2. vasárnapja	Mt 17,9	VISIONEM QUAM VIDISTIS A látomást, melyet láttatok, senkinek ne mondjátok, mígnem a halálból föltámad az Emberfia.	96
17	nagyböjt 3. vasárnapja	Zsolt 83,4–5	PASSER INVENIT A veréb házat talál magának, s a gerlice is fészket, hová fiait helyezze: én a te oltárodnál, seregek Ura, én királyom, én Istenem.	83
18	nagyböjt 4. vasárnapja	Zsolt 121,3–4	JERUSALEM QUAE AEDIFICATUR Jeruzsálem, mly nagy városnak épült, egybeillik annak minden része, oda mennek fel a nemzetségek, nemzetségei az Úrnak.	121
19	<i>vagy másik</i>	Jn 6,52	PANIS QUEM EGO DEDERO A kenyér, amelyet én adok, az én testem a világ életéért.	102
ÉE				GR: 110
540				
20	nagyböjt 5. vasárnapja	1Kor 11,24–25	HOC CORPUS Ez az én testem, mely értetek adatik, ez az Újszövetség kelyhe az én véremben.	ua.
ÉE				GR: 22
543	„feketevas.”			
21	virág- vasárnap	Mt 26,42	PATER SI NON POTEST Atyám, ha el nem múlhat e pohár, hogy ki ne igyam, legyen meg a te akaratod.	21
–	<i>vagy másik</i>		HOC CORPUS Ez az én testem... (mint nagyböjt 5. vasárnapján)	
ÉE				
543				
22	A Szenvedés idejének köznapjaira – nagycsüt. és ÉE nagy péntek 543	Zsolt 68,14	TEMPUS BENEPLACITI Te fölkelvén, Uram, könyörölsz Sionon, mert ideje, hogy rajta könyörülj, mert eljött az idő. HOC CORPUS Ez az én testem... (mint nagyböjt 5. vasárnapján)	68

23	húsvét vigília		ALLELUJA	150
24	húsvét- ÉÉ 548	1Kor 5,7-8	PASCHA NOSTRUM Alleluja! A mi húsvéti Báránynk, alleluja, fömládoztatott Krisztus, alleluja, alleluja. Üljük hát e lakomát, alleluja, a tisztaság és igazság kovásztalan kenyérével, alleluja, alleluja.	117
25	húsvéti köznapokra	Kol 3,1-2	SI CONSURREXISTIS Ha föltámadtatok Krisztussal, alleluja, azt keressétek, ami fönt van, alleluja, hol Krisztus ül az Atya jobbján, alleluja, ami fönt van, azt ízleljétek, alleluja.	104
26	húsvét 2. vasárnapja	Jn 20,27	MITTE MANUM TUAM Nyújtsd ki a kezedet, s érintsd a szegek helyét, és ne légy immár hitetlen, hanem hívó, alleluja.	117
27	húsvét ÉÉ 554	Zsolt 95,2	CANTATE DOMINO Énekeljétek az Úrnak, alleluja, áldjátok az Ő nevét, alleluja.	95
28	<i>vagy másik</i>	Zsolt 95,2	ANNUNTIATE Hirdessétek napról napra, alleluja, az Ő üdvösségét, alleluja.	95
29	húsvét 4. vasárnapja	Jn 10,14	EGO SUM PASTOR BONUS Én vagyok a jó Pásztor, és ismerem enyéimet, s ismernek engem enyéim, alleluja, alleluja.	22
30	<i>vagy másik</i>	Jn 16,16	MODICUM Kis idő, s nem láttok engem, ismét kis idő, s megláttok engem, mert az Atyához megyek, alleluja, alleluja.	33
31	húsvét ÉÉ 553	Jn 14,27	PACEM MEAM Békességet hagyok rátok, alleluja, az én békémet adom nektek, alleluja.	117 GR: 121
32	<i>vagy másik</i> ÉÉ 651	Jn 15,5	EGO SUM VITIS VERA Én vagyok az igaz szőlőtő, alleluja, s ti a szőlővesszők, alleluja.	79
33	húsvét ÉÉ 555	Jn 14,18	NON VOS RELINQUAM Nem hagyalak árván titeket, alleluja, eljövök ismét hozzátok, alleluja.	117 GR: 121
34	Mennybe- ÉÉ 564	Zsolt 67,33.34	PSALLITE DOMINO Énekeljétek az Úrnak, alleluja, ki fölment az egek égébe, alleluja.	67

35	húsvét 7. vasárnapja	Jn 17,12.13.15	PATER CUM ESSEM Atyám, míg velük voltam, én megtartottam őket, akiket nekem adtál, alleluja. Nem azt kérem tőled, hogy vedd ki őket e világból, hanem hogy megőrizzed őket a gonosztól.	121
36	pünkösd ÉE	Jn 15,26	SPIRITUS QUI A PATRE A Lélek, ki az Atyától származik, alleluja,	67
570			Ő majd megdicsóít engem, alleluja.	
37	vagy másik	Csel 2,2.4	FACTUS EST REPENTE Zúgás támadt hirtelen az égből, mint sebesen jövő szélvész a házban, ahol ültek, alleluja. S beteltek mindnyájan a Szentlélekkel, s beszéltek Isten nagy tetteit, alleluja, alleluja.	67
38	Szent- ÉE háromság 574 vasárnapja	Tób 12,6	BENEDICIMUS DEUM Áldjuk a mennynek Istenét most minden élők előtt, s mondjunk hálát néki, mert irgalmas-ságot tett ő velünk.	Tób 13 <i>kantikum</i>
-	úrnapja	Jn 6,57	QUI MANDUCAT CARNEM Aki eszi az én testemet ...	22
ÉE			(mint a 15. évközi vasárnapon)	
596	- vagy másik		HOC CORPUS Ez az én testem ...	
ÉE			(mint nagyböjt 5. vasárnapján)	
543	- vagy másik		PANIS QUEM EGO DEDERO A kenyér	
ÉE			(mint nagyböjt 4. vasárnapján)	
540	- Jézus Szíve		GUSTATE ET VIDETE Ízleljétek és lássátok ...	
ÉE	ünnepe		(mint a 14. évközi vasárnapon)	
598				
39	évközi 1. hét	Zsolt 15,1	NOTAS MIHI Megismertetted vélem az élet útjait, az öröm teljességét a te színed előtt, Uram.	15
40	évközi 2. vasárnap	Zsolt 19,6	LAETABIMUR IN SALUTARI Vígadjunk a te szabadításodban, és Istenünk nevében felmagasztaltatunk.	19
41	évközi 3. vasárnap	Lk 4,22	MIRABANTUR OMNES Csodálkoztak mindnyájan azokon, akik az Istennek szájából származtak.	96
42	évközi ÉE 4. vasárnap	Zsolt 30,17-18	ILLUMINA FACIEM Ragyogtasd fel arcod szolgálád fölött, Isten, s szabadíts meg engem irgalmasságodban.	30
595				

43	évközi	Zsolt 42,4	INTROIBO AD ALTARE	42
ÉE	5. vasárnap		Belépek Isten oltárához, az Úrhoz, ki megvídámít engem.	
594				
44	évközi	Zsolt 77,29–30	MANDUCAVERUNT	77
	6. vasárnap		Ettek és igen megelégedtek, s kívánságukat betölté az Úr, és meg nem csalatkoztak kívánságukban.	
45	évközi	Zsolt 9,2–3	NARRABO	9
	7. vasárnap		Hirdetem minden csodatettedet, vígadok és örvendezem benned, dicséretet zengek nevednek, ó Fölséges.	
46	évközi	Zsolt 12,6	CANTABO DOMINO	12
	8. vasárnap		Éneklek az Úrnak, ki jókat adott nékem, és zsoltárt mondok a felséges Úr nevének.	
47	évközi	Zsolt 16,6	EGO CLAMAVI	16
	9. vasárnap		Én kiáltottam, mert meghallgatsz engem, Isten, hajtsd hozzám füledet, hallgasd meg beszédemet!	
48	évközi	Zsolt 17,3	DOMINUS FIRMAMENTUM MEUM	17
	10. vasárnap		Uram, én kösziklám és menedékem, és szabadítóm, és Istenem, én segítőm.	
49	évközi	Zsolt 26,4	UNAM PETII	26
	11. vasárnap		Egyet kértem az Úrtól, és azt keresem: hogy az Úr házában lakjam életemnek minden napján.	
50	évközi	Zsolt 26,6	CIRCUIBO ET IMMOLABO	26
	12. vasárnap		Dicsérő áldozatot áldozok az Úr templomában, éneklek és zsoltárt mondok Uramnak, Istenemnek.	
51	évközi	Zsolt 30,3ab	INCLINA AUREM TUAM	30
	13. vasárnap		Hajtsd hozzám füledet, Uram, és siess, hogy kiszabadíts engem.	
52	évközi	Zsolt 33,9	GUSTATE ET VIDETE	33
ÉE	14. vasárnap		Ízleljétek és lássátok, hogy milyen édes az Úr.	
598			Boldog az az ember, ki őbenne bízik.	
53	évközi	Jn 6,57	QUI MANDUCAT CARNEM	22
ÉE	15. vasárnap		Aki eszi az én testemet, és issza az én vére-	
596			met, énbennem marad és én őbenne, alleluja, alleluja.	
54	évközi	Zsolt 50,21	ACCEPTABIS SACRIFICIUM	50
ÉE	16. vasárnap		Elfogadod, Isten, igaz áldozatunkat,	
599			s a felajánlást, mit oltárodra hoztunk.	

55	évközi 17. vasárnap	Péld 3,9–10	HONORA DOMINUM Tiszteld meg az Urat vagyonodból, s természet zsengejéből, akkor bőséggel telnek csüreid, és bor árad szőlőpréseidből.	111
56	évközi 18. vasárnap	Bölcs 16,20	PANEM DE CAELO Kenyeret adtál nekünk az égből, Uram, minden gyönyörűséggel és édes ízzel teljeset.	77
57	évközi ÉÉ 19. vasárnap 540	Jn 6,52	PANIS QUEM EGO DEDERO A Kenyér, amelyet én adok, az én testem a világ életéért.	102 GR: 110
58	évközi 20. vasárnap	Mt 6,33	PRIMUM QUAERITE Először keressétek az Isten országát, s minden hozzáadatik nektek, mondja az Úr Krisztus.	36
59	évközi ÉÉ 21. vasárnap 597	Zsolt 103,13–15	DE FRUCTU OPERUM TUORUM Munkálkodásod gyümölcsével betöltöd a földet, kenyeret hozol a földből, s bor vidámítja az ember szívét.	103
60	évközi 22. vasárnap	Zsolt 70,16–18	DOMINE MEMORABOR Uram, igazságodról emlékezem, te tanítottál ifjúságomtól fogva, öregségemben se hagyj el engem!	70
61	évközi 23. vasárnap	Zsolt 75,12–13	VOVETE ET REDDITE Tegyetek fogadalmat és adjátok meg a ti Uratoknak, Isteneteknek. Mindnyájan, kik körülötte vagytok, hozzatok ajándékot a Fölségesnek!	75
62	évközi 24. vasárnap	Zsolt 95,8–9	TOLLITE HOSTIAS Hozzatok áldozatot és lépjetek be az ő csarnokába, imádjátok az Urat szent hajlékában!	95
63	évközi 25. vasárnap	Zsolt 118,4–5	TU MANDASTI Te rendelted, hogy parancsaidat híven megőrizzük. Bár igazíthatnának arra utaim, hogy megtartsam a te igazságaidat.	118
64	évközi 26. vasárnap	Zsolt 118,49–50	MEMENTO VERBI Emlékezzél meg ígédéről, amit szolgálának mondottál, amelyben nekem reménységet adtál, megalázottságomban az vigasztalt engem.	118
65	évközi 27. vasárnap	Zsolt 118,81. 84.86	IN SALUTARI TUO A te üdvözítésedért emésztődik a lelkem, és a te ígédben igen bízom, Uram!	118

66	évközi 28. vasárnap	Zsolt 118,22,24	AUFER A ME Vedd el rólam a szégyent és a megvetést, mert a te rendeléseidet kutatom, ó Uram, a te bizonyosságaid nekem gyönyörűségem.	118
67	évközi 29. vasárnap	Zsolt 8,2ab	DOMINE DOMINUS NOSTER Uram, mi Urunk, mifly csodálatos a te neved az egész földön!	8
–	évközi 30. vasárnap		LAETABIMUR IN SALUTARI Vigadjunk a te szabadításodban ... (mint a 2. évközi vasárnapon)	
–	évközi 31. vasárnap		NOTAS MIHI Megismerttetted vélem ... (mint az 1. évközi héten)	
68	évközi 32. vasárnap	Zsolt 22,1–2	DOMINUS REGIT ME Az Úr az én Pásztorom, nincsen hiányom semmben, csöndes folyóvizek mellett nevelt föl engem.	22
69	évközi 33. vasárnap	Mk 11,24	AMEN DICO VOBIS Bizony mondom néktek, bármit imádkozva kérték, higgyétek, hogy elnyeritek, és meglesz néktek.	60
70	Krisztus Király ünnep	Zsolt 28,10–11	SEDEBIT DOMINUS Királyként trónol az Úr mindörökre, az Úr megáldja népét békeességben.	28
71	templom- szentelés	Mt 21,13	DOMUS MEA Az én házam imádságnak háza, mondja az Úr. Benne mindaz, ki kér, kapni fog, ki keres talál, s a zörgetőnek megnyitnak.	83
584	ünnep			
72	Gyertya- szentelő Bol- dogasszony	Lk 2,26	RESPONSUM ACCEPIT Ígéretet kapott Simeon a Szentlélektől, hogy addig meg nem hal, míg meg nem látja az Úrnak Fölkentjét.	Lk 2 <i>kantikum</i>
73	Keresztelő Szent János ünnep	Lk 1,76	TU PUER Te Gyermek, a Magasságbeli prófétája leszel, az Úr orcája előtt mégy, elkészíteni az ő útját.	Lk 1 <i>kantikum</i>
74	Szent Péter és Pál ap. ünnep	Mt 16,18	TU ES PETRUS Te vagy a Péter, s én ezen a kövön építem föl Egyházamat.	79